

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Jeséniova 17, 831 01 Bratislava

Číslo: 8166-38370/37/2018/Heg/370680105/Z8-SP

Bratislava 4.12.2018



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom.....

17.12.2018

Podpis :



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. (1) písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. (3), písm. a), bod č. 1. a ods. (4) zákona o IPKZ, ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. (1) zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“) a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny zákon“) vydáva

z m e n u i n t e g r o v a n é h o p o v o l e n i a ,

ktorou mení a dopĺňa rozhodnutie č. 3872/895-OIPK/05-Ba/370680105 zo dňa 12.7.2005, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11.08.2005 v znení jeho zmien a doplnkov (ďalej len „povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„Výchrevňa juh“

(ďalej len „prevádzka“), Vlčie hrdlo, Bratislava,

Povolenie sa vydáva pre prevádzkovateľa:

Obchodné meno:

Bratislavská teplárenská, a. s.,

Sídlo:

Turbínová 3, 829 05 Bratislava

Identifikačné číslo organizácie:

358 235 42

Variabilný symbol prevádzky

370680105

Súčasťou konania o vydanie zmeny č. 8 povolenia je:

Podľa § 3, ods. (3), písm. a), bod 1. zákona o IPKZ - konanie na vydanie rozhodnutí o povolení stavieb veľkých zdrojov znečisťovania, stredných zdrojov znečisťovania a malých zdrojov znečisťovania ovzdušia vrátane ich zmien,

Podľa § 3 ods. (4) zákona o IPKZ – ak ide o integrované povoloňovanie prevádzky, ktoré vyžaduje konanie podľa § 60 až 74 a § 86 až 88 stavebného zákona inšpekcia má v integrovanom povoloňovaní pôsobnosť špeciálneho stavebného úradu podľa § 120 stavebného zákona, preto v súčinnosti s § 66 stavebného zákona vydáva povolenie na stavby:

„Rekonštrukcia kotla HK3 vo Výhrevni juh“

Členenie stavby na stavebné objekty a prevádzkové súbory:

SO 01 Stavebné úpravy

PS 01 Strojno-technologická časť

PS 02 PRS a SKR

na pozemku p. č.:	3980/4, 3979/43
katastrálne územie:	Bratislava – Ružinov
ku ktorým má stavebník:	vlastnícke právo na základe LV č. 1664
stavebník:	Bratislavská teplárenská, a.s., Turbínová 3, 829 05 Bratislava
projektant:	Ing. Ladislav Béreš, autorizovaný stavebný inžinier, BANSKÉ PROJEKTY, s.r.o., Miletičova 23, 821 09 Bratislava
projektová dokumentácia:	vypracovaná v decembri 2017, zák. č. 1339-790 BP
ukončenie stavby:	24 mesiacov od začatia realizácie stavby

SO 01 Stavebné úpravy

Ide o stavebné úpravy a podperné konštrukcie pre nadzemné vedenie potrubia recispalín DN 500 v objekte kotolne.

PS 01 Strojno-technologická časť

V rámci úprav spaľovacieho systému kotla je uvažované s úpravou jestvujúcich horákov, so zabudovaním recirkulácie spalín do potrubí vzduchu, ako aj so zmenou riadenia regulácie pomeru palivo-vzduch tak, aby mohol kotol pracovať s optimálnym prebytkom vzduchu. V rámci úprav regulácie bude doplnené meranie množstva vzduchu v sacom vzduchovom potrubí pred vzduchovým ventilátorom smerom do horákov. Pre korekciu prebytku vzduchu na dosiahnutie optimálneho pomeru palivo – vzduch budú zabudované nové meranie O₂ v spalínach za kotlami.

Na základe týchto meraní bude regulované množstvo vzduchu a plynu do horákov. Táto úprava umožní prevádzkovať kotly s optimálnym rozdelením vzduchu do jednotlivých horákov v celom regulačnom rozsahu kotlov.

V rámci zabudovania recirkulácie spalín sa do riadiaceho systému zapojí nové meranie množstva recirkulovaných spalín (venturiho dýza), teplota a tlak, ktoré sa privádzajú do vzduchu pred horákmi.

Z dôvodu požiadaviek zníženia emisií NO_x budú tiež naprogramované nové, prípadne modifikované existujúce ovládacie obvody v RS. V rámci úprav spaľovacieho systému kotlov bude uvažované tiež s úpravou jestvujúcich horákov.

PS 02 PRS a SKR

Predmetom riešenia je vykonanie úprav na strane systému kontroly riadenia (ďalej len SKR) a prevádzkového rozvodu silnoprúdu (ďalej len PRS) pre napájanie a riadenie ventilátora recirkulačných spalín pre zabezpečenie dodržania sprísnených emisných limitov. V rámci projektu je riešené nasledovné:

- Dodávka SKR a PRS
- Úprava v HW a SW súčasného riadiaceho systému kotlov
- Úpravy v elektročasti
- Projektová dokumentácia úprav RS
- Úpravy a doplnenia aplikačného SW RS
- Montážny materiál a práce, el. revízna správa
- Skúšky a uvedenie do prevádzky
- Operátorský manuál, zaškolenie pracovníkov obsluhy a údržby.

„Rekonštrukcia kotla HK4 vo Výhrevni juh“

Členenie stavby na stavebné objekty a prevádzkové súbory:

SO 01 Stavebné úpravy

PS 01 Strojno-technologická časť

PS 02 PRS a SKR

na pozemku p. č.:	3980/4, 3979/43
katastrálne územie:	Bratislava – Ružinov
ku ktorým má stavebník:	vlastnícke právo na základe LV č. 1664
stavebník:	Bratislavská teplárenská, a.s., Turbínová 3, 829 05 Bratislava
projektant:	Ing. Ladislav Béreš, autorizovaný stavebný inžinier, BANSKÉ PROJEKTY, s.r.o., Miletičova 23, 821 09 Bratislava
projektová dokumentácia:	vypracovaná v decembri 2017, zák. č. 1339-790 BP
ukončenie stavby:	24 mesiacov od začatia realizácie stavby

SO 01 Stavebné úpravy

Ide o stavebné úpravy a podperné konštrukcie pre nadzemné vedenie potrubia recispalín DN 500 v objekte kotolne.

PS 01 Strojno-technologická časť

V rámci úprav spaľovacieho systému kotla je uvažované s úpravou jestvujúcich horákov, so zabudovaním recirkulácie spalín do potrubí vzduchu, ako aj so zmenou riadenia regulácie pomeru palivo-vzduch tak, aby mohol kotol pracovať s optimálnym prebytkom vzduchu. V rámci úprav regulácie bude doplnené meranie množstva vzduchu v sacom vzduchovom potrubí pred vzduchovým ventilátorom smerom do horákov. Pre korekciu prebytku vzduchu na dosiahnutie optimálneho pomeru palivo – vzduch budú zabudované nové meranie O₂ v spalínach za kotlami.

Na základe týchto meraní bude regulované množstvo vzduchu a plynu do horákov. Táto úprava umožní prevádzkovať kotly s optimálnym rozdelením vzduchu do jednotlivých horákov v celom regulačnom rozsahu kotlov.

V rámci zabudovania recirkulácie spalín sa do riadiaceho systému zapojí nové meranie množstva recirkulovaných spalín (venturiho dýza), teplota a tlak, ktoré sa privádzajú do vzduchu pred horákmi.

Z dôvodu požiadaviek zníženia emisií NO_x budú tiež naprogramované nové, prípadne modifikované existujúce ovládacie obvody v RS. V rámci úprav spaľovacieho systému kotlov bude uvažované tiež s úpravou jestvujúcich horákov.

PS 02 PRS a SKR

Predmetom riešenia je vykonanie úprav na strane systému kontroly riadenia (ďalej len SKR) a prevádzkového rozvodu silnoprúdu (ďalej len PRS) pre napájanie a riadenie ventilátora recirkulačných spalín pre zabezpečenie dodržania sprísnených emisných limitov. V rámci projektu je riešené nasledovné:

- Dodávka SKR a PRS
- Úprava v HW a SW súčasného riadiaceho systému kotlov
- Úpravy v elektročasti
- Projektová dokumentácia úprav RS
- Úpravy a doplnenia aplikačného SW RS
- Montážny materiál a práce, el. revízná správa
- Skúšky a uvedenie do prevádzky
- Operátorský manuál, zaškolenie pracovníkov obsluhy a údržby.

Podmienky povolenia:

1. So stavbami sa začne až po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia.
2. V prípade, že stavebné práce nezačnú do 2 rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, stavebné povolenie stráca platnosť. V prípade ďalšieho záujmu je potrebné požiadať o predĺženie jeho platnosti alebo o nové povolenie.
3. Stavby zrealizovať podľa dokumentácií overených v stavebnom konaní, ktoré vypracoval Ing. Ladislav Béreš, autorizovaný stavebný inžinier, BANSKÉ PROJEKTY, s.r.o., Miletičova 23, 821 09 Bratislava, zák. č. 1339-790 BP.
4. Stavby môže realizovať len právnická osoba alebo fyzická osoba oprávnená na vykonávanie stavebných prác podľa osobitných predpisov.
5. Stavby budú uskutočňované dodávateľsky.
6. Vybraného dodávateľa stavieb, vrátane dokladov oprávňujúcich ho na príslušný výkon činnosti, je stavebník povinný oznámiť inšpekcii do 15 dní od jeho určenia.
7. Termín začatia stavebných prác je stavebník povinný do 10 dní písomne oznámiť inšpekcii.
8. Stavebník je povinný mať na stavbe projektovú dokumentáciu stavieb overených v stavebnom konaní, stavebné povolenie a o stavbách musí viesť stavebný denník.
9. Pri uskutočňovaní stavebných prác treba dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce, technických zariadení a stavebných strojov, dbať na ochranu zdravia a osôb na stavenisku, dbať na to aby nedošlo k vzniku požiaru a nekontrolovateľnému porušeniu stability stavby, alebo jej časti a dodržiavať ustanovenia stavebného zákona o všeobecných technických požiadavkách na uskutočňovanie stavieb.
10. Stavebné práce realizovať tak aby nedošlo k ohrozeniu alebo znečisteniu podzemných a povrchových vôd v priľahlej oblasti, aby sa zabezpečila ochrana podmienok ich tvorby, výskytu, pri podzemnej akumulácii vôd a obnovy ich zásob.
11. Stavebník je povinný na výstavbu použiť také stavebné výrobky, ktoré sú podľa zákona č. 133/2013 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov, vhodné na použitie v stavbe a ktoré majú také vlastnosti, aby po dobu predpokladanej existencie stavby, bola pri bežnej údržbe zaručená požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia, bezpečnosť pri užívaní.
12. Stavebník je povinný umožniť povereným orgánom vstup na stavbu za účelom vykonania štátneho stavebného dohľadu.

13. Stavebník je povinný počas realizácie stavieb vykonať také opatrenia, aby bol minimalizovaný negatívny vplyv stavieb na okolie a na životné prostredie.
14. Pred začatím výkopových prác stavebník zabezpečí vytýčenie jestvujúcich podzemných vedení a technologických rozvodov v mieste stavieb.
15. Ak rozhodnutie neobsahuje konkrétne podmienky a povinnosti, prevádzkovateľ postupuje podľa platných všeobecne záväzných právnych predpisov.
16. Dokončenú stavbu možno užívať len na základe rozhodnutia o užívaní stavieb.
17. K žiadosti o užívanie stavieb stavebník predloží náležitosti podľa vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona:
 - a. meno, priezvisko (názov) a adresu (sídlo) stavebníka,
 - b. označenie a miesto stavby,
 - c. dátum a číslo stavebného povolenia alebo povolenia zmeny stavby pred jej dokončením,
 - d. predpokladaný termín dokončenia stavby,
 - e. termín úplného vypratania staveniska a dokončenia úprav okolia stavby,
 - f. údaj, či sa bude vykonávať skúšobná prevádzka, a čas jej trvania.,
 - g. opis a odôvodnenie vykonaných odchýlok od územného rozhodnutia a stavebného povolenia,
 - h. ak ide o stavbu, na ktorej geodetickej činnosti zabezpečujú oprávnení geodeti a kartografi, doklad o zabezpečení spracovania výsledného operátu merania a zobrazenia predmetov skutočného vyhotovenia stavby, pri podzemných sieťach technického vybavenia ešte pred zakrytím,
 - i. geometrický plán podľa predpisov o katastri nehnuteľností; tento doklad sa nedoplní, ak nedošlo k zmene vonkajšieho pôdorysného ohraničenia stavby,
 - j. rozhodnutia, stanoviská, vyjadrenia, súhlasy, posúdenia alebo iné opatrenia dotknutých orgánov štátnej správy - súhlas na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia.
18. Počas realizácie stavieb „**Rekonštrukcia kotla HK3 vo Výhrevni juh**“ a „**Rekonštrukcia kotla HK4 vo Výhrevni juh**“ budú vznikať odpady uvedené v nasledovnej tabuľke:

Číslo druhu odpadu	Názov odpadu	Kategória odpadu	Predpokladané množstvo odpadu /t/
17 01 01	Betón	0	1,4
17 04 05	Železo a oceľ	0	1
17 04 11	Káble iné ako uvedené v 17 04 10	0	0,4
17 06 04	Izolačné materiály iné ako uvedené v 17 06 01 a 17 06 03	0	0,1
17 09 04	zmiešané odpady zo stavieb a demolácií iné ako uvedené v 17 09 01, 17 09 02 a 17 09 03	0	1,4

19. Pôvodca stavebných odpadov je povinný dodržiavať ustanovenia § 14 zákona č. 79/2015 Z.z. o odpadoch o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon o odpadoch):
 - správne zaradiť odpad podľa platného katalógu odpadov,
 - zhromažďovať odpady vytriedené podľa druhov odpadov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiaducim účinkom,
 - odovzdať odpady len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa zákona o odpadoch, ak nezabezpečuje ich zhodnotenie alebo zneškodnenie sám,
 - viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov a o nakladaní s nimi,

Podmienky vyplývajúce z vyjadrení obce a dotknutých orgánov štátnej správy:

Technická inšpekcia, a.s. v odbornom stanovisku č. 336/1/2018 zo dňa 31.1.2018 k projektovej dokumentácii „**Rekonštrukcia kotla HK3 vo Výhrevni juh**“ uvádza nasledovné pripomienky, ktoré je prevádzkovateľ povinný odstrániť:

- 2.1 V projektovej dokumentácii časť PS 01 Strojno-technologická časť, nie je uvedená povinnosť vykonať kontrolu technických zariadení (Recirkulačný ventilátor) podľa §5 ods. 1 NV SR č. 392/2006 Z.z., rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) vyhl. č. 453/2000 Z.z. /STR/
- 2.2 V projektovej dokumentácii nie je uvedená povinnosť vykonať opakovanú úradnú skúšku vyhradeného technického zariadenia tlakového (HK3) oprávnenou právnickou osobou pri opätovnom uvedení do prevádzky podľa §12 vyhl. č. 508/2009 Z.z., rozpor s § 9 ods. 1 písm. b) vyhl. č. 453/2000 Z.z. /TZ/
- 2.3 V predloženej projektovej dokumentácii nebola schémy zapojenia ovládania a istenia v rozvádzači, rozpor s čl. 514.5.1 STN 33 2000-5-51:2010. /EZ/
- 2.4 V predloženej projektovej dokumentácii chýba protokol o určení vonkajších vplyvov spracovaný podľa prílohy ZA STN 33 2000-5-51:2010. /EZ/

Pripomienky a upozornenia:

- 2.5 Na strojvom zariadení (Recirkulačný ventilátor), ktorý bude umiestnený v objekte prevádzkovateľa, je povinnosť prevádzkovateľa vykonať kontrolu technických zariadení pred ich uvedením do prevádzky a v pravidelných lehotách v prevádzke Oprávnenou právnickou osobou podľa §5 ods. 1 / ods. 2 NV SR č. 392/2006 Z.z. /STRI
- 2.6 V ďalšej etape spracovať projektovú dokumentáciu podľa prílohy č. 2 vyhl. č. 508/2009 Z.z. /EZ/

Súčasne upozorňujeme na plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov, ktoré pri užívaní stavieb a ich súčastí, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci:

Konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia - kotol HK3 (konštrukčná dokumentácia kotla) je potrebné posúdiť v zmysle požiadavky § 5 ods. 3 a 4 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č.124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou,
Pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení - kotol HK3 (rekonštrukcia) vykonať úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. b) ad) zákona č. 124/2006 Z.z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou,

Pracovné prostriedky - recirkulačný ventilátor 12000 m³/h s pohonom 37 kW je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z. len, ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie.

Pred uvedením - recirkulačného ventilátora 12000 m³/h s pohonom 37 kW do prevádzky po jeho nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods.1 nariadenia vlády SR č.392/2006 Z. z.

Technické zariadenie - recirkulačný ventilátor 12000 m³/h s pohonom 37 kW je určeným výrobkom podľa nariadenia vlády SR č. 436/2008 Z. z., poistné ventily sú určenými výrobkami podľa NV SR č. 1/2016 Z.z. Pri uvedení na trh alebo do prevádzky je potrebné splniť požiadavky týchto predpisov.

Technická inšpekcia, a.s. v odbornom stanovisku č. 774/1/2018-00 zo dňa 22.02.2018 k projektovej dokumentácii „**Rekonštrukcia kotla HK4 vo Výhrevni juh**“ konštatuje, že predložená projektová dokumentácia spĺňa požiadavky na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiadavky bezpečnosti technických zariadení a súčasne upozorňuje na plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov, ktoré pri užívaní stavieb a ich súčastí,

pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci:

Konstruktívnu dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia plynového - Plynové horáky (4 ks) po rekonštrukcii, je potrebné posúdiť v zmysle požiadavky § 5 ods. 3 a 4 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou.

Pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení plynovom - Plynové horáka (4 ks) a tlakovom Kotel HK4, vykonať úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. b) ad) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou.

Pracovné prostriedky stroje - Ventilátor recirkulovaných spalín je možné uviesť do prevádzky podľa § 13 ods. 3 a 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov a § 5 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z., len ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich inštalovaní, pred ich prvým použitím, aby sa zabezpečila ich správna inštalácia a ich správne fungovanie.

Pred uvedením strojových zariadení - Ventilátor recirkulovaných spalín do prevádzky po ich nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu, o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z.

V povolení sa ďalej mení a dopĺňa:

Časť II. Záväzné podmienky, 2. Emisné limity, Emisie do vôd, poskytovanie údajov a podávanie správ sa ruší nasledovný text:

2.14 Kontrolu kvality vypúšťaných odpadových vôd vykonávať v intervaloch stanovených v zmluve, akreditovaným laboratóriom pre oblasť vôd, v súlade s požiadavkami slovenskej technickej normy.

Na plochách v prevádzke nie sú odstavné plochy pre parkovanie motorových vozidiel, parkovanie je zabezpečené na ploche pred vstupom do areálu prevádzky. Do areálu majú povolený vjazd iba služobné motorové vozidlá za účelom vykonania kontroly, príp. vyloženia materiálu. Dažďové vody sú čistené od mechanických nečistôt záchytnými košmi vloženými v dažďových zvodoch a mrežou na potrubí.

2.15 Povolenie sa vzťahuje na vypúšťanie vôd zo spevnených plôch a striech areálu prevádzky do vychladzovacieho jazera v areály prevádzky v množstve 2 900 m³/rok.

2.16 Podľa zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) a NV č. 269/2010 Z.z. (ďalej len „nariadenie vlády“) stoková sieť musí byť vybavená zariadením na zachytenie plávajúcich látok.

2.17 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť podľa zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a vyhlášky MŽP SR č. 100/2005 Z. z. vykonanie skúšky nepriepustnosti nádrží, záchytných vaní a rozvodov.

2.19 Kontrolu a skúšky tesnosti potrubí, nádrží a prostriedkov na prepravu znečisťujúcich látok vykonávať iba odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie podľa § 39 ods. (7) zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách.

- 2.20 V prípade zistenia netesnosti nádrží okamžite vykonať opatrenia na odstránenie nedostatkov. Doklady o vykonaných skúškach musia byť súčasťou evidencie o prevádzke.
- 2.21 Vzhľadom na nízke množstvá nebezpečných látok, ktoré prevádzka používa a vypúšťa a spôsob, akým sú tieto látky používané, skladované a vypúšťané, v danej lokalite neexistuje významná možnosť kontaminácie pôdy alebo podzemných vôd. Prevádzka je špičkovým zdrojom tepla pre horúcovodnú sústavu CZT Bratislava východ, t.j. je zdrojom s občasnou prevádzkou teda množstvo vstupných surovín a čas ich používania je minimalizované. Odpadová voda je prečerpávaná prostredníctvom čerpadiel potrubnou trasou do čistiarne odpadových vôd MCHB ČOV Slovnaft na základe zmluvy na čistenie odpadových vôd. Objekty v ktorých sa nachádzajú nebezpečné látky sú zabezpečené izoláciami, havarijnou vaňou. Sú vykonávané kontroly skúšok tesnosti nádrží a potrubí, resp. vizuálne kontroly nadzemných nádrží.

a nahrádza sa nasledovným znením:

- 2.11 Kontrolu kvality vypúšťaných odpadových vôd vykonávať v intervaloch stanovených v zmluve, akreditovaným laboratóriom pre oblasť vôd, v súlade s požiadavkami slovenskej technickej normy.

Na plochách v prevádzke nie sú odstavné plochy pre parkovanie motorových vozidiel, parkovanie je zabezpečené na ploche pred vstupom do areálu prevádzky. Do areálu majú povolený vjazd iba služobné motorové vozidlá za účelom vykonania kontroly, príp. vyloženia materiálu. Dažďové vody sú čistené od mechanických nečistôt záchytnými košmi vloženými v dažďových zvodoch a mrežou na potrubí.

- 2.12 Povolenie sa vzťahuje na vypúšťanie vôd zo spevnených plôch a striech areálu prevádzky do vychladzovacieho jazera v areály prevádzky v množstve 2 900 m³/rok.
- 2.13 Podľa zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) a NV č. 269/2010 Z.z. (ďalej len „nariadenie vlády“) stoková sieť musí byť vybavená zariadením na zachytenie plávajúcich látok.
- 2.14 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť podľa zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a vyhlášky MŽP SR č. 200/2018 Z. z. vykonanie skúšok tesnosti:
- a) nádrží, rozvodov a produktovodov pred ich uvedením do prevádzky,
 - b) nádrží, rozvodov a produktovodov, ktoré sú zvonku vizuálne nekontrolovateľné, každých desať rokov od vykonania prvej úspešnej skúšky s výnimkou zariadení s nepretržitou indikáciou úniku znečisťujúcich látok,
 - c) nádrží vizuálne kontrolovateľných a nádrží dvojplášťových vizuálne nekontrolovateľných s nepretržitou indikáciou medziplášťového priestoru každých 20 rokov od vykonania prvej úspešnej skúšky,
 - d) nádrží, rozvodov a produktovodov po ich rekonštrukcii alebo po ich oprave,
 - e) nádrží, rozvodov a produktovodov pri ich uvedení do prevádzky po odstávke dlhšej ako jeden rok.
- Vykonanie skúšok tesnosti záchytných nádrží a havarijných nádrží:
- f) pred ich uvedením do prevádzky,
 - g) po ich rekonštrukcii alebo po ich oprave,
 - h) pri ich uvedení do prevádzky po odstávke dlhšej ako jeden rok,

Vykonávanie pravidelných kontrol technického stavu a funkčnej spoľahlivosti stavieb a zariadení a prijímanie opatrení na odstránenie zistených nedostatkov a určenie termínu ich ďalšej kontroly pri skladovacích nádržiach, ktoré sú

- i) zvonku vizuálne nekontrolovateľné raz za desať rokov,
- j) vizuálne kontrolovateľné a dvojplášťové vizuálne nekontrolovateľné s trvalou indikáciou medziplášťového priestoru raz za 20 rokov,

Doklady o vykonaných skúškach musia byť súčasťou evidencie o prevádzke.

- 2.15 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť vykonávanie skúšok tesnosti, kontrol technického stavu a funkčnej spoľahlivosti stavieb a zariadení a prijímanie opatrení na odstránenie zistených nedostatkov v intervaloch podľa vyhlášky MZP SR č. 200/2018 Z.z. odborne spôsobilou osobou s certifikátom na nedeštruktívne metódy skúšania. Certifikáciu osôb vykonáva certifikačný orgán pre certifikáciu osôb NDT, ktorý je akreditovaný Slovenskou národnou akreditačnou službou (SNAS) podľa príslušnej STN EN, na základe vydaného Osvedčenia o akreditácii.
- 2.16 V prípade zistenia netesnosti nádrží okamžite vykonať opatrenia na odstránenie nedostatkov. Doklady o vykonaných skúškach musia byť súčasťou evidencie o prevádzke.
- 2.17 Vzhľadom na nízke množstvá znečisťujúcich látok, ktoré prevádzka používa a vypúšťa a spôsob, akým sú tieto látky používané, skladované a vypúšťané, v danej lokalite neexistuje významná možnosť kontaminácie pôdy alebo podzemných vôd. Prevádzka je špičkovým zdrojom tepla pre horúcovodnú sústavu CZT Bratislava východ, t.j. je zdrojom s občasnou prevádzkou teda množstvo vstupných surovín a čas ich používania je minimalizované. Odpadová voda je prečerpávaná prostredníctvom čerpadiel potrubnou trasou do čistiarne odpadových vôd MCHB ČOV Slovnaft na základe zmluvy na čistenie odpadových vôd. Objekty v ktorých sa nachádzajú znečisťujúce látky sú zabezpečené izoláciami, havarijnou vaňou.

Časť II. Záväzné podmienky, 5. Prevencia, riešenie a predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky sa nahrádza nasledovným znením:

5. Prevencia, riešenie a predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky

- 5.1 Prevádzkovateľ vykonáva nasledovné opatrenia na predchádzanie haváriám:
- a) manipuláciu so znečisťujúcimi látkami zabezpečovať na určených plochách za účelom zabránenia úniku týchto látok do podlažia
 - b) pravidelné čistenie odlučovača ropných látok – min. 1 x ročne
- 5.2 Prevádzkovateľ je povinný v prípade vzniku havarijných stavov postupovať v súlade so schváleným plánom preventívnych opatrení na zabránenie vzniku neovládateľného úniku znečisťujúcich látok do životného prostredia a na postup pri ich úniku (ďalej „havarijný plán“).

Časť II. Záväzné podmienky, 7. Monitorovanie prevádzky, poskytovanie údajov a podávanie správ sa body č. 7.1 a 7.4 nahrádzajú nasledovným znením:

- 7.1 Prevádzkovateľ je povinný zbierať, spracovávať a vyhodnocovať údaje a informácie určené v povolení a v zákone č. 205/2004 Z.z. o zhromažďovaní, uchovávaní a šírení informácií o životnom prostredí a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súčinnosti s vyhláškou MZP SR č. 448/2010 Z.z., ktorou sa

vykonáva zákon č. 205/2004 Z.z. o zhromažďovaní, uchovávaní a šírení informácií o životnom prostredí a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a každoročne za predchádzajúci rok oznamovať údaje do 31. mája v písomnej a v elektronickej forme do národného registra znečisťovania (SHMU),

- 7.4 Prevádzkovateľ je povinný podávať ohlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním za obdobie predchádzajúceho kalendárneho roka inšpekcii a príslušnému okresnému úradu do 28. februára nasledujúceho roka,

Ostatné podmienky povolenia pre prevádzku „Výhrevňa juh“, prevádzkovateľa **Bratislavská teplárenská, a. s.**, Turbínová 3, 829 05, zostávajú **n e z m e n e n é** a toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

O d ô v o d n e n i e

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povolenia a kontroly, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. (1) písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia, na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. (3), písm. a), bod č. 1., a ods. (4) zákona o IPKZ príslušných ustanovení zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“), vydáva zmenu integrovaného povolenia prevádzkovateľovi, spoločnosti **Bratislavská teplárenská a.s.**, Turbínová 3, 829 05 Bratislava, IČO 35823542, na základe žiadosti o vydanie integrovaného povolenia zn. 02065/2018/3010-1 zo dňa 12.09.2018 doručenej dňa 13.09.2018 pre prevádzku „Výhrevňa juh“.

Inšpekcia preskúmala žiadosť a v súlade s ustanovením § 11 zákona o IPKZ oznámila účastníkom konania a dotknutým orgánom štátnej správy listom č. 8166-34650/37/2018/Heg/Z8-SP zo dňa 11.10.2018 začatie konania. Podľa § 11 ods. (5) písm. a) zákona o IPKZ inšpekcia v upovedomení o začatí konania určila účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu na vyjadrenie od doručenia upovedomenia.

Inšpekcia v súlade s § 11 ods. (9) a § 11 ods. (10) zákona IPKZ upustila od:

- náležitostí žiadosti a príloh žiadosti,
- zverejnenia žiadosti,
- zverejnenia výzvy a informácií,
- požiadania obce o zverejnenie výzvy a informácií.

V lehote 30 dní určenej inšpekciami sa k vydaniu zmeny integrovaného povolenia účastníci konania a dotknuté orgány nevyjadrili.

V určenej lehote 30 dní neboli doručené žiadne námietky, preto inšpekcia v súlade s § 15 zákona o IPKZ nenariadila ústne pojednávanie.

Pripomienky a námietky účastníkov konania a dotknutých orgánov k projektovej dokumentácii stavby:

Mestská časť Bratislava – Ružinov v záväznom stanovisku č. SÚ/CS15604/2018/2/ MER zo dňa 21.8.2018 konštatuje, že na predmetné stavby sa nevyžaduje územné rozhodnutie.

Hasičský a záchranný útvar hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy podľa stanoviska č. HZUBA3-2018/000349-002 zo dňa 8.3.2018 súhlasí s predloženou projektovou dokumentáciou „Rekonštrukcia kotla HK3 vo Výhrevni juh“ bez pripomienok.

Technická inšpekcia, a.s., Bratislava podľa odborného stanoviska č. 336/1/2018 zo dňa 31.1.2018 k projektovej dokumentácii stavby „Rekonštrukcia kotla HK3 vo Výhrevni juh“ - podmienky zapracované do výrokovkej časti rozhodnutia.

Hasičský a záchranný útvar hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy podľa stanoviska č. HZUBA3-2018/000409-002 zo dňa 8.3.2018 súhlasí s predloženou projektovou dokumentáciou „Rekonštrukcia kotla HK4 vo Výhrevni juh“ bez pripomienok.

Technická inšpekcia, a.s., Bratislava podľa odborného stanoviska č. 774/1/2018-00 zo dňa 22.2.2018 k projektovej dokumentácii stavby „Rekonštrukcia kotla HK4 vo Výhrevni juh“ - pripomienky zapracované do výrokovkej časti rozhodnutia.

Nakoľko predmetom zmeny integrovaného povolenia nie je zmena činnosti ani zmena rozsahu činnosti podľa zákona č. 24/2006 Z.z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov táto zmena nebola posudzovaná podľa zákona č. 24/2006 Z.z.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoloňovacieho procesu.

Inšpekcia na základe vykonaného konania o zmene integrovaného povolenia preskúmala žiadosť podľa zákona o IPKZ, na základe vyjadrení účastníkov konania a dotknutých orgánov, ktorým toto postavenie vyplýva z § 9 zákona o IPKZ, zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona IPKZ a zákona o správnom konaní, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania a rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovkej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 ods. (1) a (2) zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jeseniova 17, 831 01 Bratislava.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



J. Jozef Prohászka

Ing. Jozef Prohászka
riaditeľ

Doručuje sa:

Účastníkom konania:

1. Bratislavská Teplárenská, a.s., Turbinová 3, 829 05 Bratislava
2. Hlavné mesto SR Bratislava, Magistrát hlavného mesta, Primaciálne námestie 1, P.O.BOX 192, 814 99 Bratislava
3. Ing. Ladislav Béreš – autorizovaný stavebný inžinier, Banské projekty, s.r.o., Miletičova 23, 821 09 Bratislava

Dotknutým orgánom štátnej správy (po nadobudnutí právoplatnosti) :

1. Okresný úrad v Bratislave, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava
2. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava, hlavné mesto SR so sídlom v Bratislave, P.O. Box 26, Ružinovská 8, 820 09 Bratislava 29
3. Hasičský a záchranný útvar hl. mesta SR Bratislavy, Radlinského 6, 811 07 Bratislava
4. Mestská časť Bratislava – Ružinov, stavebný úrad, Mierová 21, 827 05 Bratislava
5. Technická inšpekcia, a.s., Železničiarska 18, 811 04 Bratislava